



うがい薬

うがい薬の使用方法

Способ применения препаратов для полоскания

__日分の薬が処方されています。

Лекарства выписаны на ____ дней.

□にチェックを入れましたので、それに従って使用してください。

Во время применения, следуйте указаниям, на против которых в окошках проставлены галочки.

1回に使用する量

Количество для приема за один раз

1/2：この表示がある時は、半分量を使用してください。

Когда указывается «1/2», это означает, что нужно принимать половину дозы.

__mL

____ мл

__滴

____ капель

__線

____ полосок

__包

____ пакетиков

使用する回数

Число использований

1日数回うがいをしてください。

Полощите горло несколько раз в день.

1日__回うがいをしてください。

Полощите горло ____ раз в день.





うがい薬

使用时注意してください。

При употреблении обратите внимание на следующее:

これはうがい薬です。飲まないようにしてください。

Это лекарства для полоскания. Ни в коем случае не пейте их.

グラス 1/2 杯 (約 100mL) の水に溶かして、うがいをしてください。

Растворите в 1/2 стакана (приблизительно 100 мл) и прополощите горло.

グラス 1 杯 (約 200mL) の水に溶かして、うがいをしてください。

Растворите в 1 стакане (приблизительно 200 мл) и прополощите горло.

(水・お湯) に溶かして、うがいをしてください。

Прополощите горло, растворив препарат в (в воде, в горячей воде).

うがいをしてから飲み込んでください。

Принимайте, сполоснув рот.

よく振ってから使用してください。

Используйте, хорошенько взболтнув.

子どもの手の届かないところに保存してください。

Храните в труднодоступном для детей месте.

湿気を避け、涼しい場所で保存してください。

Храните в прохладном месте, избегая сырости.

室温保存してください。

Храните при комнатной температуре.

冷蔵庫の中で保存してください。

Храните в холодильнике.

冷凍庫に入れないでください。

Не храните в морозильной камере.